



G O U R M E T

Blender

Mélangeur



READ BEFORE USE

Questions?
www.sears.ca

English 2

LIRE AVANT UTILISATION

Questions ?
www.sears.ca

Français 9

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

1. Read all instructions.
2. To protect against risk of electrical shock, do not put cord, plug, base, or motor in water or other liquid.
3. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
4. Unplug cord from outlet when not in use, before putting on or taking off parts, and before cleaning.
5. Avoid contact with moving parts.
6. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after the appliance malfunctions, or is dropped or damaged in any manner. Return to any Sears location for examination, repair, or electrical or mechanical adjustment.
7. The use of attachments, including canning jars, not recommended or sold by the appliance manufacturer may cause a risk of injury to persons.
8. Do not use outdoors.
9. Do not let cord hang over edge of table or counter or touch hot surfaces, including stove.
10. Keep hands and utensils out of jar while blending to reduce the risk of severe personal injury and/or damage to blender. A rubber spatula may be used but must be used only when blender is not running.
11. Blades are sharp; handle carefully—especially when assembling, disassembling, or cleaning inside blender jar.
12. Do not use a broken, chipped, or cracked blender jar.
13. Do not use broken, cracked, or loose cutting blade assembly.
14. To reduce the risk of injury, never place cutting blade assembly on base without jar properly attached.
15. Always operate blender with lid in place.
16. When blending hot liquids, remove filler-cap of two-piece lid. To prevent possible burns: Do not exceed the 3-cup (750 ml) level. Hot liquids may push off two-piece lid during blending; therefore, with the protection of an oven mitt or thick towel, place one hand on top of the lid, keep exposed skin away from the lid, and start blending at lowest speed.
17. Ensure collar on base of blender jar is tight and secure. Injury can result if moving blades accidentally become exposed.
18. If the jar should twist or rotate when the motor is switched ON, switch OFF immediately and tighten jar in collar or on blender base.
19. Do not leave blender unattended while it is operating.
20. To disconnect blender, press POWER (Ⓜ) until lights and display are off. Then, remove plug from wall outlet.
21. Do not use appliance for other than intended purpose.

SAVE THESE INSTRUCTIONS!

OTHER CONSUMER SAFETY INFORMATION

This appliance is intended for household use only. Use for food or liquids only.

WARNING! Shock Hazard: This appliance has a polarized plug (one wide blade) that reduces the risk of electric shock. The plug fits only one way into a polarized outlet. Do not defeat the safety purpose of the plug by modifying the plug in any way or by using an adapter. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, have an electrician replace the outlet.

The length of the cord used on this appliance was selected to reduce the hazards of becoming tangled in or tripping over a longer cord. If a longer cord is necessary, an approved extension cord may be used. The electrical rating of the extension cord must be equal to or greater than the rating of the appliance. Care must be taken to arrange the extension cord so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or accidentally tripped over.

If the cutting blade assembly locks and will not move, it will damage the motor. Do not use. Call the toll-free customer service number for information.

Do not place blender jar in the freezer filled with food or liquid. This can result in damage to the cutting blade assembly, jar, blender, and possibly result in personal injury.

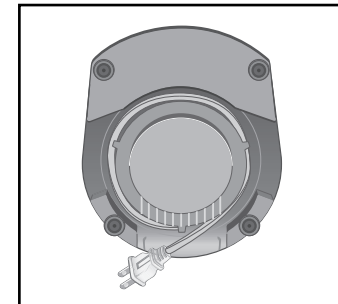
Wattage/Peak Power Information

The wattage/ampere rating of the blender is determined by an Underwriters Laboratory test and is based on available cutting blade assembly and jar combinations that may not be provided with your unit, but are available as replacement parts. This is a measure of input wattage/amperes after 30 seconds of operation. The blender as provided may draw significantly less power.

Peak power is the measure of the motor wattage during the first seconds of operation. This is when a blender requires the most power to crush ice, frozen fruit, etc. This is a better measure of what a blender motor can consume when power is needed most.

BEFORE FIRST USE: After unpacking blender, wash everything except blender base in hot, soapy water. Dry thoroughly. Wipe blender base with a damp cloth or sponge. **DO NOT IMMERSE BASE IN WATER.** Care should be taken when handling cutting blade assembly as it is very sharp.

Parts and Features

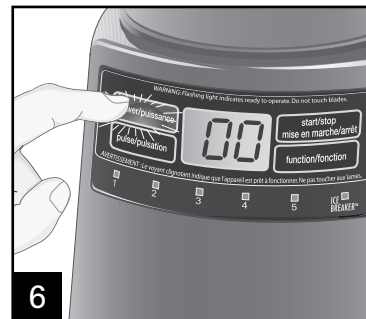
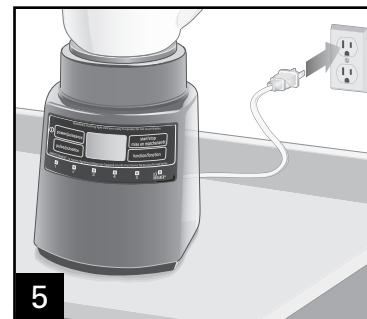
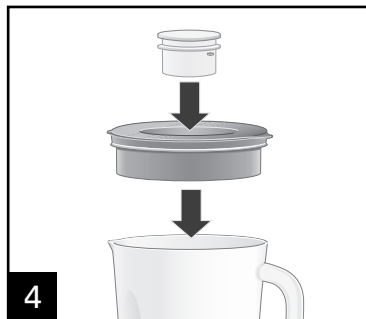
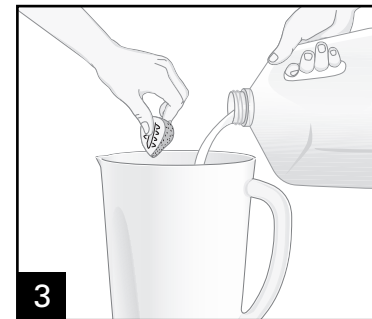
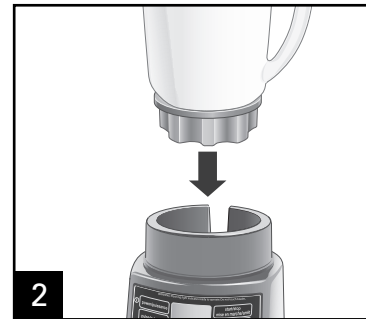
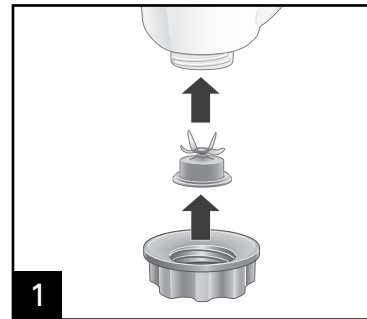


Cord Wrap
(located on bottom of base)

Using Your Blender

BEFORE FIRST USE: After unpacking the blender, follow the instructions in "Cleaning Your Blender."

IMPORTANT: Your blender jar and cutting blade assembly are subject to wear during normal use. Always inspect jar for nicks, chips, or cracks. Always inspect cutting blade assembly for broken, cracked, or loose blades. If jar or cutting blade assembly is damaged, do not use.



Plug blender into outlet. Push the **POWER** (ⓘ) button. A beep will sound and "00" will be displayed. This makes the blender ready to use. The **POWER** (ⓘ) button will begin to blink but the blender will NOT turn on. If the **POWER** (ⓘ) button is not pushed *first*, the blender will not operate when/if other buttons are pushed.

The light above the "5" function will be lit, since this is the default function.

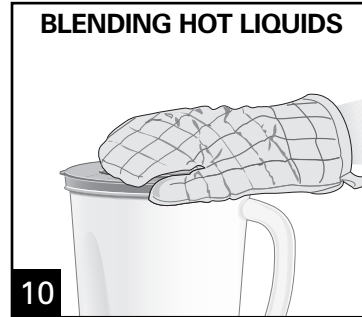
Using Your Blender (cont.)



8 Press the **FUNCTION** button until desired speed is illuminated. The display will show "00."



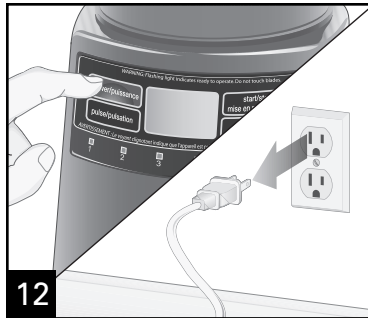
9 To start blending, press the **START/STOP** button. The button will begin blinking and the display will begin counting down from "120" (2 minutes) for each setting.
NOTE: To stop blending while timer is counting down, press the **START/STOP** button.



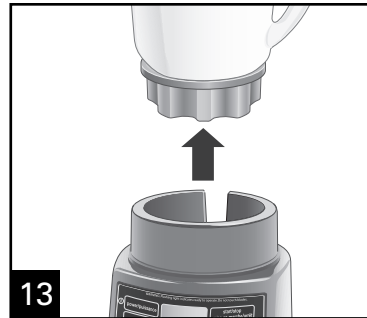
10 **BLENDING HOT LIQUIDS**
To prevent possible burns: Do not fill blender jar beyond the 3-cup (750-ml) level. Remove filler-cap. With the protection of an oven mitt or thick towel, place one hand on top of lid. Keep exposed skin away from lid. Start blending at lowest speed.



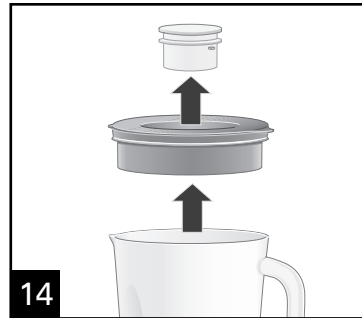
11 Once time has ended, a beep will sound and the **POWER** (ⓐ) button will blink. The **START/STOP** button will now be illuminated.
NOTE: During blending, press and hold the **PULSE** button at any time for highest speed.



12



13

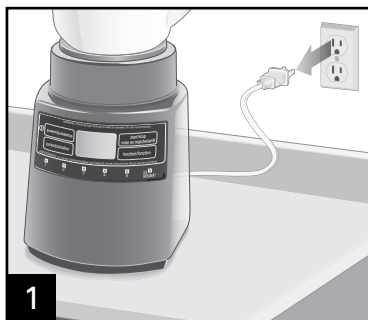


14



15

Cleaning Your Blender



Wipe blender base, control panel, and cord with a damp cloth or sponge. To remove stubborn spots, use a mild, nonabrasive cleanser.

⚠ WARNING

Electrical Shock Hazard.

Disconnect power before cleaning. Do not immerse cord, plug, base, or motor in water or other liquid.



DO NOT use the "SANI" setting when washing in the dishwasher. "SANI" cycle temperatures could damage your product. Parts may also be washed with hot, soapy water. Care should be taken when handling the cutting blade assembly as it is very sharp. Rinse and dry thoroughly. Do not soak.

Blender Tips

- To add foods when blender is operating, remove filler-cap and add ingredients through the opening.
- For best performance, the minimum amount of liquid needed per recipe is one cup (8 ounces/250 ml). Add more liquid if food is not blending properly.
- If blending action stops during blending or ingredients stick to sides of the jar, there may not be enough liquid in the jar to blend efficiently.
- Do not try to mash potatoes, mix stiff dough, whip egg whites, grind raw meat, or extract juices from fruits and vegetables.
- Do not store food or liquids in the blender jar.
- Avoid bumping or dropping the blender when in operation or at any time.
- For quick and delicate blending, press the **PULSE** button for a few seconds, then release. For best results when crushing ice, use the **ICE BREAKER™** function.

Warranty

This product carries a warranty that it will be free from defects in material and workmanship for a period of 2 (two) years from the date of purchase.

NOTE: This warranty does not cover damages resulting from accident, misuse or abuse, lack of reasonable care, the affixing of any attachment not provided with the product, loss of parts, or subjecting the appliance to any but the specified voltage. If a malfunction occurs, do not use the unit. Simply return the unit to the store at which it was purchased, along with the original sales receipt. Sears will either replace your unit or give you a credit (at our option).

SOLD BY: SEARS CANADA INC.
TORONTO, ONTARIO M5B 2C3
SAVE FOR YOUR RECORDS.

CONSEILS DE SÉCURITÉ IMPORTANTS

Pendant l'utilisation d'appareils électriques, des mesures de sécurité élémentaires doivent être respectées, incluant les suivantes :

1. Lire toutes les instructions.
2. Pour éviter les risques d'électrocution, ne pas immerger le cordon, la fiche, la base ou le moteur dans l'eau ou tout autre liquide.
3. Une supervision vigilante est nécessaire pendant l'utilisation de tout appareil par ou près des enfants.
4. Débrancher le cordon de la prise dès la fin de l'utilisation, avant d'installer ou de retirer des pièces et avant le nettoyage.
5. Éviter de toucher les parties mobiles.
6. Ne pas utiliser aucun appareil dont le cordon ou la prise est endommagé, ou suite à toutes anomalies de fonctionnement de l'appareil, une chute ou tout autre dommage quel qu'il soit. Retour à n'importe quel endroit Sears pour l'examen, la réparation ou l'ajustement électrique ou mécanique.
7. L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant ou vendus par le fabricant de l'appareil, incluant les boîtes de conserve, peut provoquer des blessures.
8. Ne pas utiliser à l'extérieur.
9. Ne pas laisser pendre le cordon de la table ou du comptoir et éviter tout contact entre le cordon et les surfaces chaudes incluant la cuisinière.
10. Tenir les mains et les ustensiles hors du récipient pendant le fonctionnement pour réduire les risques de blessures ou de dommages à l'appareil. Un raclor en caoutchouc peut être utilisé, mais uniquement lorsque le moteur de l'appareil est arrêté.
11. Les lames sont tranchantes; manipuler avec soin lors de l'assemblage et du démontage ou lors du nettoyage de l'intérieur du récipient du mélangeur.
12. Ne pas utiliser un récipient de mélangeur brisé, craqué ou fissuré.
13. Ne pas utiliser des lames brisées, fissurées ou lâches.
14. Pour éviter les risques de blessure, ne jamais placer les lames sans avoir correctement sécurisé le récipient sur la base.
15. Toujours installer le couvercle avant de faire fonctionner l'appareil.
16. Lors du mélange de liquides très chauds, retirer le bouchon de remplissage du couvercle en deux parties. Pour prévenir les brûlures : Ne pas remplir au-delà de la marque 750 ml (3 tasses). Les liquides chauds peuvent repousser le bouchon de remplissage et le couvercle pendant le mélange ; toutefois, à l'aide d'un gant de cuisinier ou d'une serviette épaisse, placer une main sur le dessus du couvercle tout en gardant la peau exposée éloignée du couvercle et commencer à mélanger en utilisant la vitesse minimale.
17. Serrer et sécuriser le collier de la base du récipient. Des risques de blessures peuvent survenir si les lames en mouvement sont accidentellement exposées.
18. Si le récipient bouge ou tourne pendant que le moteur est en marche (ON), mettre immédiatement le mélangeur hors tension (OFF) puis serrer le collier au mélangeur ou à la base du mélangeur.
19. Ne pas laisser le mélangeur sans surveillance pendant le fonctionnement.
20. Pour débrancher le mélangeur, appuyer sur le bouton **PUISSANCE** (ⓐ) jusqu'à ce que le témoin et l'afficheur s'éteignent puis retirer la fiche de la prise de courant.
21. N'utiliser cet appareil que pour les fonctions auxquelles il est destiné.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS !

AUTRES CONSIGNES DE SÉCURITÉ POUR LE CONSOMMATEUR

Cet appareil est conçu pour une utilisation domestique seulement.

AVERTISSEMENT ! Risque d'électrocution : Cet appareil électroménager possède une fiche polarisée (une broche large) qui réduit le risque d'électrocution. Cette fiche n'entre que dans un seul sens dans une prise polarisée. Ne contrecarrez pas l'objectif sécuritaire de cette fiche en la modifiant de quelque manière que ce soit ou en utilisant un adaptateur. Si vous ne pouvez pas insérer complètement la fiche dans la prise, inversez la fiche. Si elle refuse toujours de s'insérer, faire remplacer la prise par un électricien.

La longueur du cordon installé sur cet appareil a été sélectionnée afin de réduire les risques d'enchevêtrement ou de faux pas causés par un fil trop long. L'utilisation d'une rallonge approuvée est permise si le cordon est trop court. Les caractéristiques électriques de la rallonge doivent être équivalentes ou supérieures aux caractéristiques de l'appareil. Prendre toutes les précautions nécessaires pour installer la rallonge de manière à ne pas la faire courir sur le comptoir ou sur une table pour éviter qu'un enfant ne tire sur le cordon ou trébuche accidentellement.

Les lames qui se bloquent ou refusent de bouger peuvent endommager le moteur. Ne pas utiliser. Appeler la ligne sans frais du Service à la clientèle pour plus d'informations.

Ne pas stocker le récipient du mélangeur au congélateur s'il contient des aliments ou du liquide. Ceci pourrait endommager les lames, le récipient, le mélangeur et éventuellement, occasionner des blessures.

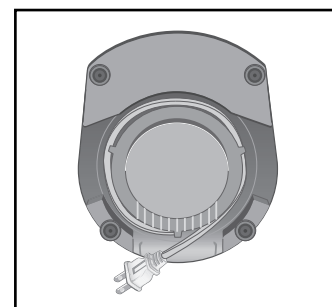
Information au sujet de la tension et de la puissance maximale

La puissance et l'intensité nominales du mélangeur sont déterminées par un essai du Underwriters laboratories basé sur des combinaisons de lames et de récipient pouvant ne pas être offerts pour votre appareil, mais offertes comme pièces de rechange. Ceci est une mesure d'entrée de tension et d'intensité suite à un fonctionnement d'une durée de 30 secondes. Le mélangeur, comme fourni, peut être plus éconergétique.

La puissance maximale est la mesure de la puissance restituée du moteur au cours des premières secondes de fonctionnement. Ceci représente la puissance maximale requise par votre mélangeur pour piler la glace, les fruits congelés, etc. Ceci est une mesure plus juste du moteur du mélangeur lors de sa demande énergétique maximale.

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION : Après avoir déballé le mélangeur, laver tout le mélangeur à l'exception de la base dans l'eau chaude savonneuse. Assécher complètement. Essuyer la base du mélangeur avec un linge humide ou une éponge. **NE PAS IMMERGER PAS LA BASE DANS L'EAU.** Les lames du mélangeur sont très tranchantes et demandent à être manipulées avec grande prudence.

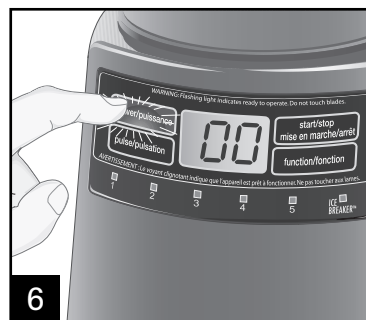
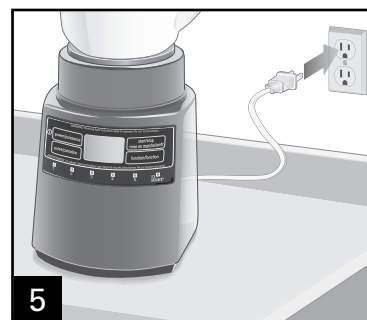
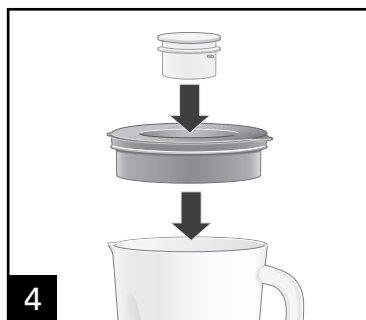
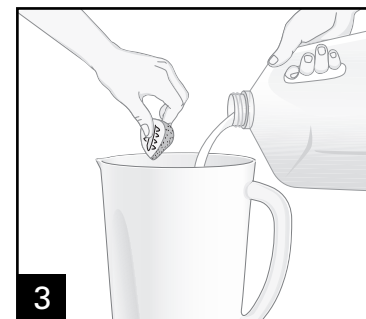
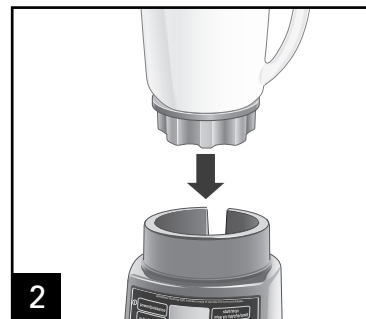
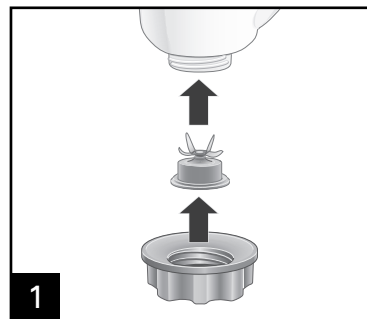
Pièces et caractéristiques



Utilisation de votre mélangeur

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION : Déballez le mélangeur et suivez les instructions au chapitre « Nettoyage du mélangeur ».

IMPORTANT : Le récipient et l'assemblage des lames du mélangeur peuvent s'user au cours de l'utilisation normale. Inspecter toujours le récipient à la recherche d'entailles, d'écaillures ou de fissures. Inspecter toujours l'assemblage des lames à la recherche de brisures, fissures ou de relâchement. Ne pas utiliser un récipient ou un assemblage de lame endommagé.



Brancher le mélangeur dans la prise murale. Appuyez sur le bouton **PUISSANCE** (ⓘ). Un signal sonore retentira et « 00 » s'affichera. Le mélangeur sera ainsi prêt à utiliser. Le bouton **PUISSANCE** (ⓘ) commencera à clignoter, mais le mélangeur ne sera **PAS** en marche. Si le bouton **PUISSANCE** (ⓘ) n'est pas appuyé *en premier*, le mélangeur ne fonctionnera pas si l'on appuie sur d'autres boutons.

Le témoin situé au-dessus de la fonction « 5 » par défaut sera illuminé.

Utilisation de votre mélangeur (suite)



8 Appuyer sur le bouton **FONCTION** jusqu'à ce que la vitesse désirée s'affiche. L'afficheur indiquera « 00 ».



9 Pour commencer à mélanger, appuyer sur le bouton **MISE EN MARCHÉ/ARRÊT**. Le bouton clignotera et l'afficheur indiquera le compte à rebours depuis « 120 » (2 minutes) pour chaque réglage.

REMARQUE : Pour interrompre le mélange pendant le compte à rebours, appuyer sur le bouton **MISE EN MARCHÉ/ARRÊT**.

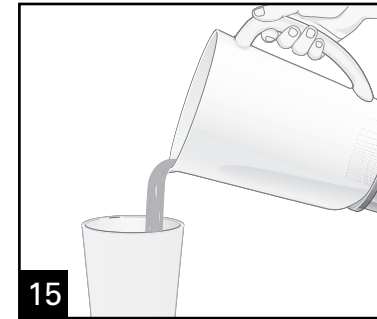
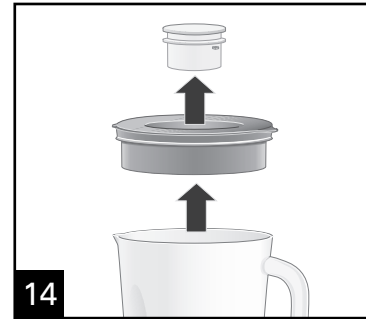
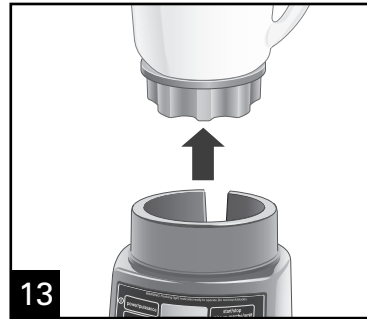
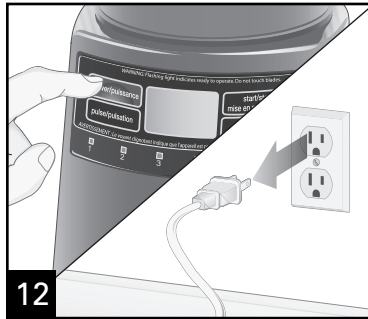


10 **MÉLANGER LES LIQUIDES CHAUDS**
Pour prévenir les brûlures : Ne pas remplir au-delà de la marque 750 ml (3 tasses) du récipient. Retirer le bouchon de remplissage. À l'aide d'un gant de cuisinier ou d'une serviette épaisse, placer une main sur le dessus du couvercle. Garder la peau exposée éloignée du couvercle. Commencer à mélanger en utilisant la vitesse minimale.

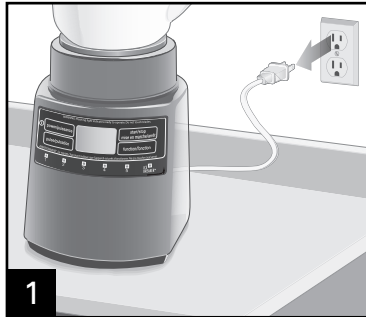


11 Dès que la durée est écoulée, un signal sonore retentira et le bouton **PUISSANCE** (ⓘ) clignotera. Le bouton **MISE EN MARCHÉ/ARRÊT** sera illuminé maintenant. **REMARQUE** : Pendant le mélange, appuyer et maintenir le bouton **PULSATION** enfoncé pour une vitesse plus élevée.

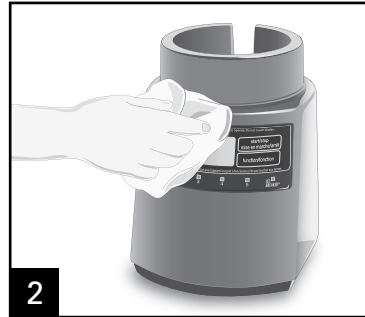
Utilisation de votre mélangeur (suite)



Nettoyage du mélangeur



1



2

Essuyer la base du mélangeur, le panneau de commande et le cordon avec un linge humide ou une éponge. Pour enlever les taches rebelles, utiliser un nettoyant doux et non abrasif.

⚠ AVERTISSEMENT Danger d'électrocution.

Débranchez le courant avant de nettoyer. N'immergez jamais le cordon, la fiche, la base ou le moteur dans l'eau ou tout autre liquide.



**LAVABLE AU
LAVE-VAISSELLE**

NE PAS utiliser le réglage "SANI" du lave-vaisselle. Les températures du cycle "SANI" peuvent endommager le produit. Les pièces peuvent être lavées également avec de l'eau chaude et savonneuse. L'assemblage de lames est très tranchant et demande à être manipulées avec grande prudence. Rincer et sécher soigneusement. Ne pas faire tremper.

Conseils

- Pour ajouter des aliments pendant le fonctionnement du mélangeur, retirez le bouchon de remplissage et ajoutez les ingrédients par l'orifice.
- Une recette contenant une quantité minimale de 250 ml (8 oz) est nécessaire pour un rendement optimal. Ajouter du liquide si les aliments ne se mélangent pas correctement.
- Si le processus de mélange cesse pendant le fonctionnement ou que les ingrédients collent aux parois du récipient, il faudra peut-être ajouter du liquide dans le récipient pour obtenir un mélange efficace.
- Ne pas tenter de piler les pommes de terre, les mélanges de pâtes massives, fouetter des blancs d'oeufs, broyer de la viande crue ou d'extraire des jus de fruits et de légumes.
- Ne pas stocker d'aliments ou de liquides dans le récipient du mélangeur.
- Éviter de frapper ou échapper le mélangeur pendant son fonctionnement, et ce, en tout temps.
- Pour faire un mélange rapide et léger, appuyer sur le bouton **PULSATION** pendant quelques secondes puis relâcher le bouton. Utiliser la fonction **ICE BREAKER^{MC}** pour faire de la glace pilée et obtenir des résultats optimaux.

Garantie

Ce produit porte une garantie de 2 (deux) ans à compter de la date d'achat contre les défauts de matériaux et de fabrication.

N.B.: cette garantie ne couvre pas les dommages causés par un accident, une mauvaise utilisation, la négligence, la fixation de toute pièce non fournie avec le produit, la perte de pièces ou une mise sous tension autre que celle qui est spécifiée. En cas de mauvais fonctionnement ne pas utiliser le produit. Le retourner simplement, accompagné de l'original du reçu de vente, au magasin où il a été acheté. Sears remplacera le produit ou vous donnera un crédit (à son choix).

VENDU PAR : SEARS CANADA INC.

TORONTO, ONTARIO M5B 2C3

CONSERVEZ CE DOCUMENT DANS VOS DOSSIERS.

Model:
99-80833

Type:
B69

Electrical Characteristics:
120V ~ 60Hz 700W